



Distr.
LIMITED

A/52/L.23/Rev.1
20 November 1997
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

第五十二届会议
议程项目24

通过体育和奥林匹克理想建立一个和平的更美好世界

阿富汗、阿尔巴尼亚、阿尔及利亚、安道尔、安哥拉、安提瓜和巴布达、阿根廷、亚美尼亚、澳大利亚、阿塞拜疆、巴哈马、巴林、孟加拉国、巴巴多斯、伯利兹、贝宁、不丹、玻利维亚、波斯尼亚—黑塞哥维那、博茨瓦纳、文莱达鲁萨兰国、保加利亚、布基纳法索、布隆迪、喀麦隆、加拿大、佛得角、中非共和国、乍得、智利、中国、哥伦比亚、科摩罗、刚果、哥斯达黎加、科特迪瓦、克罗地亚、塞浦路斯、捷克共和国、朝鲜民主主义人民共和国、刚果民主共和国、丹麦、吉布提、多米尼加、多米尼加共和国、厄瓜多尔、埃及、萨尔瓦多、赤道几内亚、厄立特里亚、埃塞俄比亚、斐济、法国、加蓬、冈比亚、格鲁吉亚、德国、加纳、希腊、格林纳达、危地马拉、几内亚、几内亚比绍、圭亚那、海地、洪都拉斯、冰岛、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、爱尔兰、以色列、意大利、牙买加、日本、哈萨克斯坦、肯尼亚、科威特、老挝人民民主共和国、拉脱维亚、黎巴嫩、莱索托、利比里亚、立陶宛、卢森堡、马达加斯加、马拉维、马来西亚、马尔代夫、马里、马耳他、马绍尔群岛、毛里塔尼亚、毛里求斯、墨西哥、密克罗尼西亚联邦、摩纳哥、蒙古、摩洛哥、莫桑比克、

缅甸、纳米比亚、尼泊尔、荷兰、新西兰、尼加拉瓜、尼日尔、尼日利亚、挪威、阿曼、巴拿马、巴布亚新几内亚、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、波兰、葡萄牙、卡塔尔、大韩民国、摩尔多瓦共和国、罗马尼亚、卢旺达、圣基茨和尼维斯、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、萨摩亚、圣马力诺、沙特阿拉伯、塞内加尔、塞舌尔、塞拉利昂、新加坡、斯洛伐克、斯洛文尼亚、所罗门群岛、南非、西班牙、苏丹、苏里南、斯威士兰、瑞典、塔吉克斯坦、前南斯拉夫的马其顿共和国、多哥、特立尼达和多巴哥、突尼斯、土耳其、土库曼斯坦、乌干达、乌克兰、阿拉伯联合酋长国、坦桑尼亚联合共和国、美利坚合众国、乌拉圭、乌兹别克斯坦、瓦努阿图、委内瑞拉、也门、赞比亚和津巴布韦：订正决议草案

大会，

回顾其1995年11月7日第50/13号决议，其中决定将题为“通过体育和奥林匹克理想建立一个和平的更美好世界”的项目列入大会第五十二届会议临时议程，并且在每届夏季和冬季奥林匹克运动会之前每两年审议该项目一次，

又回顾其1993年10月25日第48/11号决议，其中除其他外，恢复古希腊“握手言和”(ekecheria)即“奥林匹克休战”的传统，要求在奥林匹克运动会期间停止一切战事，从而动员全世界青年促进和平事业，

承认国际奥林匹克委员会发出的关于奥林匹克休战的呼吁，能对促进《联合国宪章》的宗旨和原则作出宝贵贡献，该呼吁得到会员国国家奥林匹克委员会的赞同，

考虑到1995年6月21日至23日在亚的斯亚贝巴举行的非洲统一组织部长理事会第六十二届常会通过并经该组织国家元首和政府首脑会议核可的CM/RES.28(LXII)号决议，其中表示支持关于奥林匹克休战的呼吁，

重申奥林匹克理想是通过体育和文化促进国际了解，特别是全世界青年之间的了解，以推动全人类和谐发展，

满意地注意到国际奥林匹克委员会与联合国系统日益增加协同努力,例如在发
展、人道主义援助、保护环境、促进保健和教育等领域,联合国开发计划署、联合
国难民事务高级专员办事处、联合国环境规划署、世界卫生组织和联合国教育、科
学及文化组织均参与这些努力,

1. 敦促会员国在1998年2月7日至22日在日本长野举行第十八届冬季奥林匹克
运动会期间遵守奥林匹克休战,这届运动会是想成为通往二十一世纪的桥梁,激励人
们寻找新时代的智慧,尊重美丽富饶的大自然,并促进和平和友善;

2. 注意到古希腊的奥林匹克休战观念在于促进人民之间的友爱和理解精神,
敦促会员国主动单独和集体地遵守奥林匹克休战,并按照《联合国宪章》的宗旨和
原则,寻求和平解决所有的国际冲突;

3. 吁请所有会员国与国际奥林匹克委员会合作,努力促进奥林匹克休战;

4. 请秘书长促进会员国遵守奥林匹克休战,同时促请世界舆论注意这种休战
会对促进国际了解和维护和平与友善所作的贡献,并请秘书长与国际奥林匹克委员
会合作实现该目标;

5. 欢迎国际奥林匹克委员会决定在奥林匹克运动会的所有比赛场地悬挂联合
国旗;

6. 决定将题为“通过体育和奥林匹克理想建立一个和平的更美好世界”的项
目列入大会第五十四届会议议程,并在2000年在澳大利亚悉尼举行第二十七届奥林
匹克运动会之前审议该项目。
